

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS Á:

Northern New Brunswick Field Unit Kouchibouguac National Park of Canada 187, Route 117 Kouchibouguac National Park, NB E4X 2P1

REQUEST FOR PROPOSAL (AMENDED) DEMANDE DE PROPOSITION (MODIFIÉ)

Proposal to: Parks Canada Agency
We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in
right of Canada, in accordance with the terms and
conditions set out herein, referred or attached hereto,
the supplies and services listed herein or on any
attached sheets at the price(s) set out therefore.

Propositions à : l'Agence Parcs Canada Nous offrons par la présente de vendre à sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les articles et les services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments - Commentaires

SITE VISIT / VISTE DES LIEUX: Tuesday, May 5, 2015 at 10:30 a.m.

Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office – Bureau de distribution Northern New Brunswick Field Unit Kouchibouguac National Park of Canada 186, Route 117 Kouchibouguac National Park, NB E4X 2P1

Title-Sujet						
Janitorial Services						
Kouchibouguac National Pa	rk of Canada					
Solicitation No Nº de l'invitation	Date					
5P131-15-0132 April 20, 2015						
GETS Reference No. – N° de référence de SEAG						
Client Reference No. – N° de référence du client						
Solicitation Closes L'invitation prend fin – Time Zone Fuseau horaire						
at – à 02:30 PM on – le 2015-05-19	Atlantic Daylight Saving Time (ADT)					
Address Inquiries to: - Address ignements à :	resser toute demande de					
Daniel Comeau	olasial Massacratic Com					
Contract, Procurement & Material Management Officer Telephone No N° de FAX: téléphone						
(506) 876-1209	(506) 876-4802					
Destination of Goods, Services, and Construction: Destination des biens, services et construction:						
See Herein						
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur :						
Telephone No No de telephone: Facsimile No N° de télécopieur:						
Name and title of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)						
Name/Nom Title/Titre						

Solicitation No.: 5P131-15-0132 Janitorial Services

Date: April 20, 2015 Kouchibouguac National Park of Canada

Amendment # 001

Please amend the above referenced solicitation as follows:

Part 1 - General Information

1.1 Security requirement

DELETE: There is no security requirement associated with the requirement.

REPLACE WITH:

There is a security requirement associated with the requirement. For additional information, consult Part 4 - Evaluation Procedures and Basis of Selection, and Part 6 - Resulting Contract Clauses.

PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

ADD:

4.3 Security Requirement

- 1. Before award of a contract, the following conditions must be met:
 - (a) the Bidder must hold a valid organization security clearance as indicated in Part 6 Resulting Contract Clauses;
 - (b) the Bidder's proposed individuals requiring access to classified or protected information, assets or sensitive work site(s) must meet the security requirement as indicated in Part 6 - Resulting Contract Clauses:
 - (c) the Bidder must provide the name of all individuals who will require access to classified or protected information, assets or sensitive work sites.
- Bidders are reminded to obtain the required security clearance promptly. Any delay in the award of a
 contract to allow the successful bidder to obtain the required clearance will be at the entire discretion
 of the Contracting Authority.
- For additional information on security requirements, bidders should consult the "Security Requirements for PWGSC Bid Solicitations - Instructions for Bidders" (http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/lc-pl/lc-pl-eng.html#a31) document on the Departmental Standard Procurement Documents Website.

Solicitation No.: 5P131-15-0132 Janitorial Services
Date: April 20, 2015 Kouchibouguac National Park of Canada

PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

6.1 Security Requirement

DELETE: There is no security requirement applicable to this Contract.

REPLACE WITH:

The following security requirement (SRCL and related clauses) applies and form part of the Contract:

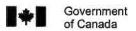
- 6.1.1 The Contractor/Offeror must, at all times during the performance of the Contract/Standing Offer, hold a valid Designated Organization Screening (DOS), issued by the Canadian Industrial Security Directorate (CISD), Public Works and Government Services Canada (PWGSC).
- 6.1.2 The Contractor/Offeror personnel requiring access to PROTECTED information, assets or sensitive work site(s) must EACH hold a valid RELIABILITY STATUS, granted or approved by CISD/PWGSC.
- 6.1.3 Subcontracts which contain security requirements are NOT to be awarded without the prior written permission of CISD/PWGSC.

PERSONNEL SCREENING, CONSENT AND AUTHORIZATION FORM

	OFFICE USE ONLY	
Reference number	Department/Organization number	File number

NOTE: For *Privacy Act* Statement refer to Section C of this form and for completion instructions refer to attached instructions. Please typewrite or print in block letters.

Please typewrite or print in block letters.													
A ADMINISTRATIVE INFORMATION (To be completed by the Authorized Departmental/Agency/Organizational Official)													
L	New	Up	date	Upg	grade		Transfe	r	Sup	plemental		Re-acti	vation
The requested level of reliability/security check(s)													
	Reliability Status Level I (CONFIDENTIAL) Level II (SECRET) Level III (TOP SECRET)												
	Other			**************************************									
PA	RTICULARS	OF APPOINTM	ENT/ASSIGNN	MENT/CONT	TRACT							 	
	Indeterminate Term Contract Industry Other (specify secondment, assignment, etc.)												
Just	ification for se	curity screening rec	uirement										
Pos	tion/Competiti	ion/Contract numbe	ir :	Tit	tle						Group/		
											(Rank i	(Rank if applicable)	
	oloyee ID num oplicable)	ber/PRI/Rank and S	Service number		If term or contract, indicate duration period			From		То	То		
Nan	e and addres	s of department / or	rganization / agen	icy Na	ame of offici	al			Telephone r	number	Facsim	Facsimile number	
									()		()	
В		IICAL INFORMA	TION (To be o										
Suri	name (Last na	me)		Full given n	ames (no in	itials) unde	rline or circle u	sual name use	d Fa	mily name at birth	i		
All	ther names us	sed (i.e. Nickname)	Ī	Sex	8.5			C				te of entry into Canada if born	
					Male Y M D			, p	outs			side Canada Y M D	
RES	IDENCE (pro	vide addresses for	the last five years		emale			E-mail addre	TE mail address				
curr				A. T. O. S.	THUS ON SEE	1)	e.,	E mai addi	200			
	Apartment	Street number	Street name			1	_E	Civic number	r From		n	Т)
1	number				(if applie						M	pres	
			Province or s	or state Postal code Country			Country	Telephone nu		umber			
										())	
	Apartment street number Street name			Civic number (if applicable)					n , M	To			
2	2										Y	M	
				Province or s	or state Postal code Country			Telephone number					
										: ()		
Have you previously completed a Government of Canada security screening form? Yes No If yes, give name of employer, level and year of screening. Y									Y				
CR	IMINAL CO	NVICTIONS IN A	ND OUTSIDE	OF CANAD	A (see in	struction	s)						
CRIMINAL CONVICTIONS IN AND OUTSIDE OF CANADA (see instructions) Have you ever been convicted of a criminal offence for which you have not If yes, give details. (charge(s), name of police force, city, province/state,													
been granted a pardon? Yes No No													
Charge(s) Na				Name of po	Name of police force				City				
Pro	/ince/State			Country			***************************************						
									Date of con	viction	Y	M 1 1	D



Gouvernement du Canada

PERSONNEL SCREENING, CONSENT AND AUTHORIZATION FORM

Surname and full given names			Date of birth	Y M D			
C CONSENT AND VERIFICATION (To be completed by the application)	ant and auth	norized Departmental/Agency	/Organizational 0	Official)			
Checks Required (See Instructions)	Applicant's initials	Name of official (print)	Official's initials	Official's Telephone number			
Date of birth, address, education, professional qualifications, employment history, personal character references	IIIIIIais		irillais	()			
2. Criminal record check		- The Designative Constitution		()			
Credit check (financial assessment, including credit records check)				()			
Loyalty (security assessment only)		Walter Tales		12 10 2 10 17			
Other (specify, see instructions)				()			
collection is mandatory. A refusal to provide information will lead to a review of whether the person is eligible to hold the position or perform the contract that is associated with this Personnel Screening Request. Depending on the level of security screening required, the information collected by the government institution may be disclosed to the Royal Canadian Mounted Police (RCMP) and the Canadian Security Intelligence Service (CSIS), which conduct the requisite checks and/or investigation in accordance with the GSP and to entities outside the federal government (e.g. credit bureaus). It is used to support decisions on individuals working or applying to work through appointment, assignment or contract, transfers or promotions. It may also be used in the context of updating, or reviewing for cause, the reliability status, security clearance or site access, all of which may lead to a re-assessment of the applicable type of security screening. Information collected by the government institution, and information gathered from the requisite checks and/or investigation, may be used to support decisions, which may lead to discipline and/or termination of employment or contractual agreements. The personal information collected is described in Standard PIB PSU 917 (Personnel Security Screening) which is used by all government agencies, except the Department of National Defence PIB DND/PPE 834 (Personnel Security Investigation File), RCMP PIB CMP PPU 065 (Security/Reliability Screening Records), CSIS PIB SIS PPE 815 (Employee Security), and PWGSC PIB PWGSC PPU 015 (Personnel Clearance and Reliability Records) used for Canadian Industry Personnel. Personal information related to security assessments is also described in the CSIS PIB SIS PPU 005 (Security Assessments/Advice). I, the undersigned, do consent to the disclosure of the preceding information including my photograph for its subsequent verification and/or use in an investigation of the preceding information may also occur when the reliability status, securit							
Signature REVIEW (To be completed by the authorized Departmental/Ag	ency/Organi	Date (Y/M/D)	for ensuring the	completion of sections			
A, B and C) Name and title	, ,	Telephone number					
Address		Facsimile number		Į.			
ADDDOVAL (T. In considerable and besides a formation of the second of th	10	The second secon					
APPROVAL (To be completed by authorized Departmental/Age only)	Million Control of the Control						
I, the undersigned, as the authorized security official, do hereby approve the Reliability Status	following leve	el of screening.	-	РНОТО			
Approved Reliability Status Not approved	(for Level III T.S., and/or upon request - see instructions)						
Name and title							
Signature							
Security Clearance (if applicable) Level II Level III N	L	,					
Name and title							
Signature							
			-1				





INSTRUCTIONS FOR PERSONNEL SCREENING CONSENT AND AUTHORIZATION FORM TBS/SCT 330-23E (Rev. 2002/02) Once completed, this form shall be safeguarded and handled at the level of Protected A.

General:

If space allotted in any portion is insufficient please use separate sheet using same format.

1. Section A (Administrative Information) Authorized Departmental/Agency/Organizational Official

The Official, based on instructions issued by the Departmental Security Officer, may be responsible for determining, based on five year background history, what constitutes sufficient verification of personal data, educational and professional qualifications, and employment history. References are to be limited to those provided on the application for employment or equivalent forms.

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIREMENTS

Persons who presently hold a SECURITY CLEARANCE and subsequently marry, remarry or commence a common-law partnership, in addition to having to update sections of the Security Clearance Form (TBS/SCT 330-60), are required to submit an original Personnel Screening, Consent and Authorization Form, with the following parts completed:

Part A - As set forth in each question

Part B - As set forth in each question, excluding CRIMINAL CONVICTIONS IN AND OUTSIDE OF CANADA.

Part C - Applicant's signature and date only are required

"Other". This should be used to identify if the security screening is for Site Access, NATO, SIGINT etc.

2. Section B (Biographical Information)

To be completed by the applicant. If more space is required use a separate sheet of paper. Each sheet must be signed.

Country of Birth - For "NEW" requests, if born abroad of Canadian parents, please provide a copy of your Certificate of Registration of Birth Abroad. If you arrived in Canada less than five years ago, provide a copy of the Immigration Visa, Record of Landing document or a copy of passport.

- List only criminal convictions for which a pardon has NOT been granted. Include on a separate attached sheet of paper, if more than one conviction. Applicant must include those convictions outside Canada.
- Offences under the National Defence Act are to be included as well as convictions by courts-martial are to be recorded.

3. Section C (Consent and Verification)

A copy of Section "C" may be released to institutions to provide acknowledgement of consent.

Criminal record checks (fingerprints may be required) and credit checks are to be arranged through the Departmental Security Office or the delegated Officer

Consent: may be given only by an applicant who has reached the age of majority, otherwise, the signature of a parent or guardian is mandatory.

The age of majority is:

19 years in NFLD., N.S., N.B., B.C., Yukon, Northwest Territories and

Nunavut; 18 years in P.E.I., Que., Ont., Man., Sask. and Alta.

The applicant will provide initials in the "applicant's initials box".

The official who carried out the verification of the information will print their name, insert their initials and telephone number in the required space.

- Reliability Screening (for all types of screening identified within Section A): complete numbers 1 and 2 and 3 if applicable.
- Security Clearance (for all types of screening identified within Section A): complete numbers 1 to 4 and 5 where applicable.
- Other: number 5 is used only where prior Treasury Board of Canada Secretariat approval has been obtained.

4. Section D (Review)

To be completed by authorized Departmental/Agency/Organizational Official who is responsible for ensuring the completion of sections A to C as requested.

5. Section E (Approval)

Authorized Departmental/Agency/Organizational Security Official refers to the individuals as determined by departments, agencies, and organizations that may verify reliability information and/or approve/not approve reliability status and/or security clearances. Approved Reliability Status and Level I, II and III, as well as the signature of the authorized security official or manager are added for Government of Canada use only. Applicants are to be briefed, acknowledge, and be provided with a copy of the "Security Screening Certificate and Briefing Form (TBS/SCT 330-47)". Note: Private sector organizations do not have the authority to approve any level of security screening.

Photographs: Departments/Agencies/Organizations are responsible for ensuring that three colour photographs of passport size are attached to the form for the investigating agency. Maximum dimensions are 50mm x 70mm and minimum are 43mm x 54mm. The face length from chin to crown of head must be between 25mm x 35mm. The photographs must be signed by the applicant and an authorized security official. The photographs must have been taken within the last six months. It is required for new or upgrade Level III security clearances for identification of the applicant during the security screening investigation by the investigating agency. The investigating agency may in specific incidents request a photograph for a Level I or II clearances when an investigation is required.

